# SONQUI

# Guide de l'utilisateur

# Table des matières

# Présentation de SONQUI

Merci d'avoir acheté SONQUI, le localisateur plus petit au monde!

Avant d'utiliser l'appareil veuillez lire attentivement le manuel de l'utilisateur; gardez les instructions pour les besoins futures.

Visitez régulièrement le site www.sonqui.net pour les mises à jour et les instructions supplémentaires sur le produit.

# Fonctions des boutons





# Fonctions de base

# • Marche/ Veille:

Appuyez sur le bouton Marche/ Veille pendant environs 2 secondes

### • Horaire et état du signal:

Appuyer rapidement sur le bouton fonctions pour passer de l'horarire à la verification de l'état du signal GSM et GPS

10:00

# Bouton SOS:

Appuyer pendant 5 secondes pour le SOS; parler tout au près de SONQUI pour enregistrer un message vocal.

# Récharger la batterie de SONQUI



Insérez dans la prise de connection micro USB un cable d'alimentation électrique (ou PC).

# **Configurer SONQUI**

### Conditions préalables1

Pour localiser l'appareil, vous devez utiliser une carte micro SIM; vérifier que la carte SIM est active et peut surfer sur le réseau GSM. Débloquer le code PIN de la carte SIM avant de l'utiliser avec SONQUI.

L'activation de la carte SIM avec certains opérateurs pourrait prendre quelques jours suivant l'achat; vérifier que la carte SIM soit effectivement en fonction avant d'activer le produit.

Suggestion: insérer la carte SIM sur un smartphone avant de l'utiliser avec SONQUI, afin de débloquer le code PIN et vérifier la possibilité de surfer sur le web.

Remarque: SONQUI se connecte au réseau GSM (2G), et fonctionne donc, pour des raisons techniques liées aux réseaux, avec des opérateurs qui supportent cette technologie, tels que TIM, Vodafone et WIND en Italie. Pour le fonctionnement avec des cartes SIM différentes, veillez vérifier avec votre opérateur téléphonique si le réseau est compatible aussi avec la connexion GSM (2G)

**Remarque :** Pour fonctionner correctement et communiquer sa position, SONQUI doit être connecté au réseau GSM.

De conséquence il ne fonctionne pas dans les zones non couvertes par le service ou lorsque l'appareil est éteint. Si SONQUI ne se connecte pas au réseau GPS, sa position sera communiqué en utilisant la technologie LBS (en fonction de l'antenne à laquelle est amarré à ce moment).

La technologie GPS permet une précision de quelques mètres ; la technologie LBS dépend de la position des antennes et peut varier de quelques dizaines de mètres à plusieurs centaines de mètres.

### Prudence

- Ne jetez pas l'appareil dans l'eau.

-Tenir à l'écart de la chaleur et ne pas exposer aux températures élevées.

# Démarrage de SONQUI

# Préparation de SONQUI

1.Assurez-vous que SONQUI soit suffisamment rechargé, puis éteignez l'appareil en appuyant sur le bouton Marche/Veillequisetrouve à côté.

2.Ouvrez la couverture situé au sommet de SONQUI insérant la pointe de la petite clé (Image 1) présente dans l'emballage en faisant beaucoup d'attention.



Image 1

3.Insérez la micro SIM à l'intérieur du SONQUI (SONQUI éteint) exactement dans la position de la micro Sim montré dans l'image 2



Image 2

4.Allumer l'appareil et vérifiez que la micro SIM est connecté au réseau téléphonique (ce qui peut prendre plusieurs minutes): appuyez sur la touche centrale pour visualiser l'état de la micro SIM.

Remarque: si le code PIN n'a pas été retiré de la micro SIM avant l'insertion, SONQUI vous demandera d' entrer votre PIN (Input, image 3).



### Image 3

# Ce message est visualisé sur SONQUI si le code PIN est actif sur la carte SIM

Eteignez l'appareil, retirez la micro SIM, l'insérer dans un téléphone et enlevez l'obligation du code PIN (pour travailler avec SONQUI la micro SIM ne doit pas avoir le code PIN de sécurité installé)

Une fois inséré la micro SIM, si vous obtenez un «X» dans le coin supérieur gauche (voir Image 4) ça signifie que la micro SIM n'est pas insérée correctement, ou bien qui ne peut pas recevoir le signal (absence de signal, pas de crédit, SIM non active, etc.).

L'image 5 montre la présence du signal.

Assurez vous que SONQUI est connecté au réseau comme sur l'image 5.





Image 4 Absence de signal (présence de X) lmage 5 Signal ok

# Installation et activation APP sur SMARTPHONE

 Télécharger l'application SONQUI de Google Play Store ou bien de Apple Store.
L'application vous permet de contrôler l'appareil à travers votre smartphone.

L'application est également téléchargeable sur le site internet www.sonqui.net/download/



2.Activez l'application en vous inscrivant avec une adresse email valide.

Entrez votre adresse email et puis appuyez sur le "code de vérification" virtuel.

¥ ↓	0 😵 📶 <u>36 a</u>	47% 🛢 17:18
Adresse e-mail		
Saisir le code.		Envoi du code de
Saisir le mo	ot de passe	Écran
Vous avez déjà un compte, veuillez vous connecter		
	Ok	

Consulter votre messagerie: le code de vérification est envoyé dans quelque minutes à l'adresse mail indiquée en avance.

Entrez le code de vérification dans l'espace prévu sur l'app, choisissez un mot de passe qui sera utilisé plus tard pour accéder à votre application utilisateur SONQUI. Ensuite, appuyez sur OK.

IMPORTANT: afin de contrôler correctement le dispositif, assurez-vous que le smartphone sur lequel a été installée l'application SONQUI peut envoyer des SMS et surfer sur Internet.

# Connexion de l'application avec SONQUI (binding)

1.Dans l'écran principal de l'application, choisissez "Ajouter un appareil"

2.Ecrire (ou bien scan) le code IMEI de SONQUI et le numéro de téléphone de la carte SIM introduite dans SONQUI (sans le code de pays) et appuyer sur Soumettre.

⊒ ≌ ≎	8 😵 <u>al 36 al</u> 47	7% 🛢 17:19		
K Ajouter un appareil.				
Pré requis, assurez vous que l'appareil: 1)soit en charge et une autonomie de plus de 40%. 2)soit allumé et connecté au réseau GSM				
Saisie manuelle	e	Scanner		
Veuillez insérer le code SIM				
	Soumettre			

Remarque: le code IMEI de SONQUI se trouve aussi en format de code à barres sur l'emballage OU BIEN en appuyant 3 fois rapidement sur le bouton Marche/Veille. Sur l'écran de SONQUI nombreuses

sur l'ecran de SONQUI nombreuses informations défileront, y compris le numéro IMEI.



3.Si la procédure a été effectuée correctement, après environ 1 minute, sur le display de SONQUI, vous recevrez un code numérique à 4 chiffres qui devrait être inscrit sur l'application du téléphone comme indiqué dans l'écran suivant (secteur de texte indiquée par la flèche)



4.À ce moment, vous pouvez mettre à jour les informations de l'appareil avec le nom, la photo, date de naissance, etc.

SONQUI est maintenant prêt à être utilisé!

# Utilisation de la APP SONQUI

Grâce à l'application SONQUI vous pouvez vérifier la position actuelle et historique des dispositifs connectés, ainsi qu'autoriser d'autres utilisateurs à les localiser.

REMARQUE: Ce manuel est basé sur l'application Android; l'application pour iOs peut être un peu différente, mais la lecture du manuel est en tout cas suffisante pour comprendre comment ça fonctionne.

### Gérer plusieurs appareils

Appuyez sur "Ajouter un appareil" pour localiser un autre SONQUI en votre possession; la procédure pour 'ajouter' est la même qu'on a expliqué précédemment et prévoit la connaissance du code IMEI du dispositif à ajouter.

Si l'appareil est en gestion à une autre personne, seulement ce dernier peut vous inviter à suivre son appareil. Seulement l'administrateur de l'appareil a le contrôle des paramètres de base de SONQUI (par ex. fréquence de localisation) et peut inviter de nouveaux utilisateurs à suivre le dispositif.

### Inviter d'autres utilisateurs

Appuyez sur "Membres de la famille", puis cliquez sur Invitation.

Puis entrez l'adresse email de la personne à inviter.

REMARQUE: la personne invitée doit avoir déjà téléchargé l'application sur son smartphone et être déjà enregistré avec son adresse e-mail.

Pour supprimer la possibilité de suivre l'appareil, cliquez sur Utilisateurs famille et maintenez votre doigt sur l'utilisateur à supprimer; confirmer dans le popup qui apparaît plus tard.

## Suivre un dispositif

Si vous suivez plusieurs appareils, appuyer sur la photo ou sur l'avatar liés au SONQUI en gestion.

Tous les appareils suivis vont apparaître; choisir le dispositif à suivre.

### Vérifier la position actuelle et historique

Appuyez sur la carte et vérifier la position de l'appareil; il est possible de changer la date en appuyant sur l'icône.

Pour revenir à la page principale, appuyez sur l'icône en haut à gauche.





# Fréquence de localisation

Un paramètre très important pour l'utilisation du produit est la fréquence de localisation.

Appuyez sur "Pour plus de détails » de la App, sur l'écran principal.







Appuyez sur "Fréquence de localisation".

Il est possible de fixer la fréquence de l'envoi de la position de SONQUI à la APP, par exemple:

(30 min) – signifie que SONQUI envoyera à la APP renseignements chaque 30 minutes Mode poursuite - signifie que SONQUI envoyera des informations chaque minute.

## Mode de surveillance (poursuite)

En utilisant ce mode, le GPS installé sur SONQUI essayera de se connecter aux satellites en permanence.

Il est important de savoir que cela augmente la probabilité que le localisateur accroche les satellites, mais aussi la consommation de la batterie, qui sera ainsi limitée à environ 3-4 heures.

# Utilisation de la fonction "Localiser" (position réelle)

Pour obtenir la localisation en temps réel de SONQUI, vous devez appuyer sur la touche «Position» situé sur la carte et illustré cidessous avec la flèche.





SONQUI active le GPS et recherche les satellites dès qu'il reçoit l'ordre de localisation. Afin que SONQUI accroche correctement les satellites, il est normalement nécessaire quelques minutes et il faut que SONQUI soit en plein air (même un arbre ou n'importe quel autre objet qui pose obstacle à la visibilité de SONQUI peut limiter sa réception); il est donc possible que SONQUI envoie la localisation LBS (emplacement approximatif des SONQUI grâce aux antennes présentes dans la zone avec une précision de quelques mètres) du dispositif où la visibilité du ciel n'est pas optimale.

# SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Dimensions: 49x23x14 mm Bande: quadri-bande GSM Poids: 50 gr Écran: 0.48" OLED, 3.7 V Batterie: 300 mAh intégrée Alimentation: 5V DC, 200mA à 1A Accessoires: Clip, bracelet splash proof, adaptateur multifonctions et câble USB

### Renseignements sur la certification SAR (Specific Absorption Rate, débit d'absorption spécifique)

Le dispositif est conforme aux normes de l'Union européenne (UE) qui limitent l'exposition humaine aux radiofréquences (RF) émises par les équipements de télécommunications et radio. Ces normes interdisent la vente d'appareils mobiles qui dépassent le niveau d'exposition maximal (appelé SAR) de 2,0 W / kg. Au cours des essais, la valeur DAS maximale enregistrée pour ce modèle était égale à 0.243 W / kg. En utilisation normale, le niveau DAS réel peut être beaucoup plus faible, étant donné que l'appareil a été concu pour émettre uniquement l'énergie RF nécessaire pour transmettre un signal à la station de base la plus proche. En émettant automatiquement de l'énergie à des niveaux inférieurs guand cela est possible, votre appareil réduit votre exposition globale aux RF.

Le producteur Consumer Electronics SpA -Piazza G. Ferre, 10 20025 Legnano (Italie) déclare que le produit modèle SONQUI répond aux exigences essentielles de la directive R&TTE 1999/5/CE

La Déclaration de Conformité complète est disponible auprès de: Consumer Electronics SpA – P.zza G. Ferrè, 10 20025 Legnano (Italy)



Produit par Consumer Electronics SpA – P.zza G. Ferrè, 10 20025 Legnano (Italy)

MADE IN CHINA



# INFORMATIONS AUX UTILISATEURS D'APPAREILS DOMESTIQUES



Conformément au décret législatif N ° 49 du 14 Mars, 2014 "Mise en place de la Directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)"

Le symbole de la poubelle barrée sur l'appareil indique que le produit à la fin de sa vie utile doit être collecté séparément des autres déchets. Par conséquent, l'utilisateur devra apporter l'appareil intègre des composants essentiels auprès des centres de recyclage appropriés pour les déchets électriques et électroniques, ou retourner au revendeur lors de l'achat d'un nouveau produit équivalent, en raison de un pour un, ou une à zéro pour les équipements avant le côté olus long inférieur à 25 cm.

Le recueil de l'appareil, séparé et approprié, pour l'envoi successif au recyclage, le traitement et l'élimination écologiquement compatible contribue à éviter les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine et favorise le recyclage des matériaux qui composent le produit. L'élimination illégale du produit par



l'utilisateur entraîne des sanctions administratives prévues dans le décret législatif n ° 49 du 14 Mars 2014.



Le produit contient des batteries s'inscrivant dans la directive européenne 2006/66/CE, qui ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères.

La batterie qui est incorporée et qui doit être éliminée à la fin de la vie utile du produit, ne peut pas être retirée par l'utilisateur. Dans ce cas, les centres de récupération et de recyclage peuvent effectuer le démontage du produit et le démontage de la batterie.